



FLĂCĂRA ROSIE

Organ al comitetelor orașene și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare orașene și raional

Arad, anul XIII Nr. 3795

4 pagini 20 bani

Vineri, 19 octombrie 1956.

In România învinge cauza lui Lenin

Declarația făcută de P. G. Moskatov corespondentului agenției T. A. S. S.

MOSCOVA (Agerpres). — TASS. Intre 8 și 16 octombrie a vizitat România, la invitația Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român, un grup de vechi militanți ai Partidului Comunist al Uniunii Sovietice în frunte cu P. G. Moskatov. Membrii grupului au vizitat o serie de întreprinderi și instituții culturale, s-au întâlnit cu reprezentanți ai muncitorilor, țăranilor și intelectualilor, cu vechi militanți ai Partidului Muncitoresc Român și cu reprezentanți ai tineretului.

Înainte plecării spre patrie P. G. Moskatov, conducătorul grupului, a declarat următoarele într-o convorbire cu corespondentul agenției TASS: În timpul scurtei noastre șederi în Republica Populară Română, ne-am convins personal de faptul că și în această țară prietenă nouă, a învins cauza marelui Lenin. Înfăptuind lupta leninismului, poporul român condus de gloriosul său partid muncitoresc, a obținut în anii puterii populare succese mari în dezvoltarea economiei și culturii. Insuficiențele hotărârilor celui de-al II-lea Congres al Partidului Muncitoresc Român, care a trasat programul mare al construirii continue a socialismului în republică, oamenii muncii de la oraș și sate obțin succese noi în dezvoltarea industriei și agriculturii, în ridicarea necontenită a bunei stări și nivelului cultural al poporului.

Se știe că recent România era o țară înapoiată, semicolonială, pe care o jeluiau fără milă capitaliștii străini. 99 la sută din utilajul pentru întreprinderi era importat din străinătate. În prezent România s-a transformat într-o țară industrial-agrară. Ea are o industrie grea proprie și a creat o industrie constructoare de mașini propriie. De aceasta ne-am convins concret cu prilejul vizitării uzinei de tractoare și uzinei de automobile din Orașul Stalin. Astăzi, România își asigură aproape în întregime nevoile de utilaj petrolier, utilaj minier și de construcție, fabrică o serie de mașini complexe și peste 90 la sută din utilajul necesar agriculturii, inclusiv mașini ușoare și alimentare.

Vizitând fabrici și uzine, am cunoscut acolo nu numai vechi cadre de muncitori ci și numeroși reprezentanți ai tineretului. Unii dintre aceștia sînt conducători de întreprinderi, alții — ingineri și tehnicieni, alții — maștrii și brigadierii. Acesta este un mare și glorios detașament al intelectualității tehnice, crescută și educată de partid în timpul orinduirii democrat-populare, care este devotat acestei orinduirii și poporului său.

O dovadă a atenției pe care o acordă Partidul Muncitoresc Român problemelor ridicării nivelului de trai al poporului este fabrica de confecții „Gh. Gheorghiu-Dej” din București, pe care am avut, de asemenea, prilejul s-o vizităm. Aceasta este cea mai mare și mai modernă întreprindere de confecții din țară. Ea asigură aproape în întregime populația cu confecții. Este cazul și subliniez că această fabrică a fost con-

struită într-un timp record în locul atelierelor semimeșteșugărești, de confecții, de către tineri și tinere, care au răspuns cu căldură la chemarea partidului lor scump. Mulți dintre aceștia, calificându-se în muncă, lucrează în prezent la această fabrică.

Ar fi, bineînțeles, greșit să se creadă că procesul industrializării socialiste în România se desfășoară ușor și lin. Ca orice operă nouă și mare, ea comportă anumite greutăți. Am văzut, de pildă, și despre aceasta ne-a vorbit înșși tovarășii români, că la unele întreprinderi încă nu este folosită în întregime capacitatea de producție a utilajului, unora se acordă insuficientă atenție problemelor mecanizării și automatizării producției. Dar toate acestea, firește, sînt greutățile creșterii. Prietenii români, cunoscînd bine aceste lipsuri, iau măsuri pentru lichidarea lor.

Am constatat personal, a continuat P. G. Moskatov, gradul de înflorire pe care l-au atins în România știința, cultura și arta, care au devenit un bun al maselor largi de oameni ai muncii de toate naționalitățile, care lucrează în republică. Ne bucurăm din toată inima că pe pământul românesc înflorște din plin arta populară, crește și își manifestă talentele noile forțe creatoare.

Delegația noastră constată cu deosebită bucurie că în Republica Populară Română a fost creată și se întărește alianța dintre clasa muncitoare și țăranimea muncitoare, alianță care constituie temelia de nezdrunțată a orinduirii democrat-populare. Satele primare un număr tot mai mare de tractoare, mașini agricole, mașini industriale.

În România popularii copii sînt înconjurați de o atenție și grijă părintească. Am fost oaspeții tinerilor locuitori ai capitalei române — la Palatul Pioneerilor care își are sediul într-unul din fostele palate regale. A fost o întâlnire emoționantă și cordială între oamenii cu părul nins, care au trecut prin multe privațiuni și greutăți în viața lor, și tineretea viitoare, încălzite de razele soarelui strălucitor și înconjurate de grija pe care le-o acordă patria. Risul vesel al copiilor, ochii lor strălucitori ne-au făcut să ne bată inima mai tare. Și cum să nu te bucuri cînd vezi o generație sănătoasă și plină de viață, careia îi este sortit să realizeze visul cel mai scump al omenirii — construirea edificii luminoase al comunismului.

În continuare, P. G. Moskatov a subliniat că Partidul Muncitoresc Român acordă o deosebită atenție pregătirii și educării cadrelor de partid și de stat.

Ne aflăm în România cînd, în ajunul celui de-a 39-a aniversării a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, a început în întreaga țară tradiționala Lună a prieteniei romino-

(Continuare în pag. 4-a)

Prima stație pentru fabricarea semicocsului prin fluidizarea cărbunilor mărunți

PETROȘANI. (Agerpres). Zilele trecute, la Petrița a intrat experimental în funcțiune prima stație semi-industrială din țara noastră pentru fabricarea semicocsului prin fluidizarea cărbunilor mărunți.

Procedeu de fabricare a semicocsului prin fluidizare este folosit pentru prima dată în țara noastră. El a fost pus la punct de inginerii Dumitru Ionescu și Valeriu Anghel.

Construcția stației este simplă. Principiul agregat îl constituie cuplul de fluidizare unde are loc procesul de semi-carbonizare a cărbunilor și transformarea lor în semicoc. Procesul de producție — alimentarea cu cărbuni, operația de semi-carbonizare prin fluidizare și evacuarea semicocsului — este continuu, mecanizat în întregime și parțial automatizat. Stația poate fi deservită numai de 2-3 oameni pe schimb.

Concert simfonic

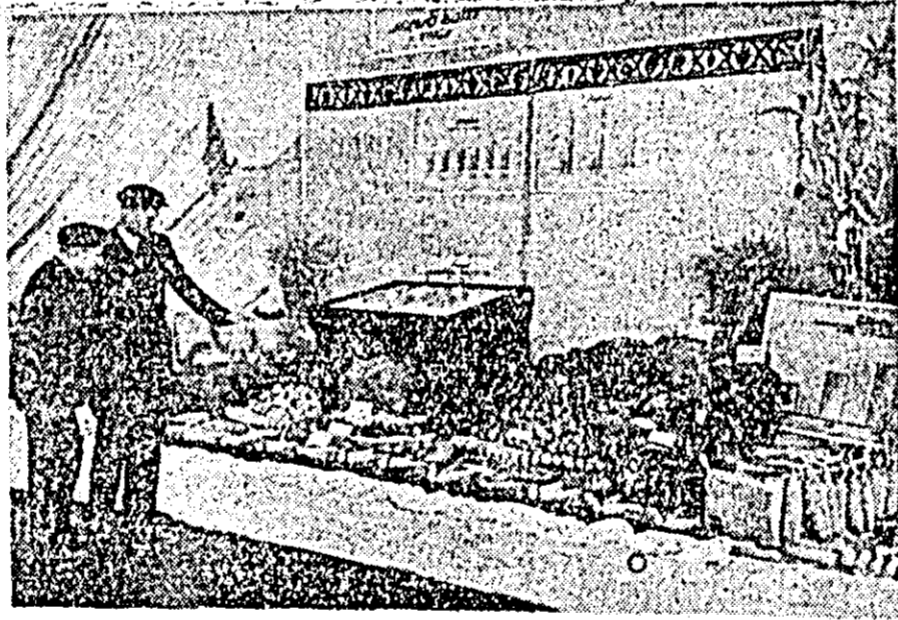
În cadrul „Lunei prieteniei romino-sovietice”, sîmbătă, 20 octombrie 1956, orele 20 în sala Palatului cultural, au avea loc al II-lea Concert simfonic din stagiunea 1956-57, prezentat de orchestra simfonică a Filarmonicii de stat Arad.

În program: Doru Popovici: Triptic pentru orchestră. Rachmaninov: Rapsodia (Variatii) pe o temă de Paganini pentru pian și orchestră, Ceikovski: Simfonia V-a în mi minor.

Dirijor: Nicolae Boboc. Solistă: pianista Silvia Serbescu, Artistă emerită a R.P.R., București. Concertul educativ anunțat pentru vineri, 19 octombrie 1956, orele 17, se amîna pentru ziua de duminică, 21 octombrie, orele 11 a. m.

Pentru abonați este valabil biletul nr. 2. Biletele la Agenție și la librăria „Cartea Rusă”.

Vizitînd expoziția agricolă raională



Recent s-a deschis în piața Mihai Viteazul din orașul nostru expoziția agricolă raională. Încă din prima zi, ea a fost vizitată de numeroși oameni ai muncii din oraș și raional Arad. Alci sînt expuse produse agricole ale gospodăriilor agricole de stat, gospodăriilor colective, întovărășirilor agricole, ale țăranilor muncitori și gospodăriilor individuale etc.

Clîșeul nostru înfățișează un aspect din hala expoziției.

In împlinirea zilei de 7 Noiembrie

Insemnate realizări

Uzina electrică Arad a răspuns, încă la începutul anului, chemării la întrecere socialistă, lansată de către termocentrala „Gh. Gheorghiu-Dej” din Doicești, propunîndu-și drept scop realizarea mai multor obiective. Apropierea marelui sărbătorii de 7 Noiembrie a mobilizat și mai mult colectivul acestei uzine, pentru trădarea în fapte a angajamentelor luate. Planul de producție pe luna curentă, pînă în ziua de 17, a fost îndeplinit în proporție de 119 la sută. Pentru îmbunătățirea transportului de energie electrică, s-a montat de curînd un dispozitiv R.A.R. pe liniile de înaltă tensiune, iar reparațiile capitale la cazanul numărul 5 au fost terminate mai devreme, lucru care a permis darea în exploatare a cazanului cu 4 zile înainte de termen. Pentru reducerea prețului de cost, în luna septembrie consumul specific de combustibil a fost redus cu 1,7 la sută față de 0,5 la sută față de planificat.

În vederea îmbunătățirii condițiilor de locuit ale angajaților, în cursul lunii octombrie a. c. a fost dată în exploatare o locuință muncitorească compusă din 4 apartamente.

Se îndeplinesc angajamentele

Colectivul stației CFR Arad a răspuns chemării la întrecere de către stația CFR Timișoara, pentru a împlini ziua de 7 Noiembrie cu rezultate cât mai bune în muncă. În acest scop, stația Arad și-a propus mai multe obiective care să ducă la îmbunătățirea activității stației, pentru a transporta cit mai mult și în condiții cit mai bune.

Pentru traducerea în viață a angajamentelor s-au luat o serie de măsuri tehnico-organizatorice. Astfel, se va extinde întrecerea socialistă în cadrul stației, se vor aplica și se vor extinde metodele înalte Krasnov-Kojoari, Mamedov, pentru compunerea și descompunerea trenurilor, metoda Ecaterina Mașina pentru folosirea întregii capacități a vagoanelor, prin combinarea încărcării cu mărfuri grele și cu mărfuri ușoare și voluminoase.

rețea trenurilor, metoda Ecaterina Mașina pentru folosirea întregii capacități a vagoanelor, prin combinarea încărcării cu mărfuri grele și cu mărfuri ușoare și voluminoase.

Pînă în ziua de 15 octombrie a. c., colectivul stației a obținut importante succese în muncă. Planul de producție exprimat în trenuri echivalente în depline condiții de siguranță a circulației a fost depășit cu 2 la sută față de 1,5 la sută cit prevedea angajamentul, productivitatea muncii a crescut cu 5 la sută față de 1,24 (angajament). Indicatorii osil-tranzitați cu precizie au fost depășiiți cu 7 la sută față de 5 la sută

cit a fost angajamentul; mărfuri expediate în vagoane complete au fost depășiiți cu 5 la sută, față de 2 la sută cit era angajamentul.

Au fost de asemenea depășite angajamentele la osil încărcate vagoane complete, la osil manevrate, la tren conducere marfă etc.

Nu a fost realizat însă angajamentul de depășire cu 0,5 la sută la osil pe tren de marfă și tonajul mediu pe tren marfă, unde nu s-a realizat nici planul. Conducerea stației trebuie să ia măsuri ca și aceste angajamente să fie îndeplinite. Mărețea zile de 7 Noiembrie să găsească stația Arad cu toate angajamentele realizate și depășite!

Toate forțele pentru succesul lucrărilor agricole de toamnă!

Teren nepregătit

Membrii gospodăriei agricole colective „Oțelul” din satul Sîlceni, aparținînd comunei Livada, folosind timpul prielnic pentru lucrările agricole de toamnă, au terminat în sămînțatul orzului pe o suprafață de 33 ha depășind cu trei hectare suprafața planificată. De asemenea seara a fost în întregime semănată.

În schimb grîul n-a fost semănat pînă în ziua de 17 octombrie, decît pe o suprafață de 20 ha din cele 140 ha planificate, din cauză că nu este teren pregătit. Aceasta datorită faptului că brigada a X-a de la S.M.T. Curtici nu s-a prezentat la gospodăria colectivă pentru a ara terenul, decît în 17 octombrie, după repetatele insistențe ale consiliului de conducere. Toate tractoarele brigăzii, în număr de șase, au lucrat la gospodăria colectivă din Livada, deși numai jumătate din ele au fost repartizate acolo.

LA SEMĂNAT

În mijlocul țarinei, pe o țara mare, fără haturi, se vedeau, de departe, tractoare trîgînd după ele pluguri, grape, semănătoare, saci plini.

Pe rînd îl cunoscut pe oamenii ce lucrau aici. Erau tractoriștii din brigada a IV-a de la S.M.T. Curtici și mai mult colectivii. Arau, grăpau și semăna.

Un tractorist, deschizînd o semănătoare, îl întreabă pe brigadier: — La ce număr o fixăm, tovarășe brigadier? — La 7 cm — fu răspunsul. Să facem în așa fel ca pe fiecare hectar să nu semănăm mai mult de 180 kg de orz. Sămînța e sănătoasă.

Așa am învățat și la cursul agrotehnic astăzi. Într-o vorbă colectivistul Anton Pelle. Am învățat să punem sămînța cîntărită în pămînt, la fiecare cultură în parte, cum prevăd regulile agrotehnice.

Așa am făcut și în anul trecut și rezultatele au fost bune: 1522 kg grîu și 2650 kg orz producție medie la hectar.

Pentru a se convinge că semănătoarele sînt bune, cu o zi înainte tractoriștii au făcut proba de funcționare a fiecăreia.

Tractoriștii continuau însămînțările. Unii mergeau cu mașinile pe o parte a țarinei, iar alții pe cealaltă parte, întîlnindu-se numai la capătul ei. Aici, doi colectivii luau sacii plini pe umăr și turnau sămînța cu băgare de seamă în cutiile semănătoarelor.

Tractoriștii și colectivii care lucrau la semănat nici nu simțiră cum a sosit vremea prînzului. După ce au mîncat și după pușină odihnă, lucru începu parca cu și mai mult spor. Munca e grea, dar ei sînt hotărîți să termine în scurt timp toate lucrările agricole de toamnă, făcînd numai lucrări de bună calitate.

Cum să nu nuncim bine pămîntul după regulile agrotehnice — spunea tovarășii Epure, președintele gospodăriei colective — cînd noi ne-am luat angajamentul față de partid și guvern să dobîndim recolte mal

mari decît în acest an? Acest lucru ne stă în puțînță. Pe ogoare am cărat gunoi, pămîntul îl arăm cu tractoarele S.M.T.-ului, avem sămînță de soi, selectată și tratată.

„Soarele țesea broderii minunate peste întinsul cîmp al Curticului. De aici, de colo, răsuna în faptul dimineții cîntece.

Șeful de brigadă Ciupuligă dormise doar cîteva ceasuri. Seara, discutate în amănunțime cu tractoriștii din brigadă cum vor lucra. Nici un minut nu trebuie irosit. Stabiliseră ca tractoriștii Petru Furuș, ajutor de trei mînuitori, colectivii, să lucreze cu agregatul, iar ceilalți din brigadă să are, să grape.

Brigadierul abia își mai găsea astimpărul. — Ce zici? — îl întreabă Furuș, pentru a nu știu cîta oară pe brigadier, o să putem face treabă? — Da, da. Am reglat bine mașina. Ai să vezi!

— Ești gata Furușule? — strigă Ciupuligă, apropiindu-se de tractoriștii. Într-o grîiță frate. Și voi, la semănători, Andrei Trabalca, Marton Pelle și Molsă Ciupuligă.

Furuș intră înșirînd cu tractorul în țarla, urînd cele trei semănătoare. Prin tuburile semănătoarelor începu deodată să cadă sămînța. Ciupuligă se ținu o vreme pe aproape de tractor. Inima îi bătea cu putere. Izbutise. Cuplul mergea, mergea bine. Privi în lungul țarinei și chipul i se însenină. De multe ori a alergat de-a lungul țarinei șeful de brigadă Ciupuligă, în această primă zi a semănăturii. De cîte ori vedea agregatul oprindu-se o clipă-două, se și afla în fața lui: să nu se strice ceva, să nu se plardă timp!

Cu fiecare ceas, cu fiecare hectar semănat, bucuria îi creștea. Clipeau pe boltă milioane de stele cînd, întovărășit de tractoriștii din brigadă, Ciupuligă, după cea de-a doua zi de lucru făcu socoteala: cu ajutorul cuplului de trei semănători, însămînțase cîte 10 hectare pe zi. P. SIMULESCU

De ce sînt rămase în urmă lucrările agricole de toamnă la Zădăreni

Rămînera în urmă cu executarea lucrărilor agricole de toamnă la Zădăreni se datorește proastei organizări a muncii, care a dus la neîndeplinirea vitezei zînicele le lucru la arat și semănat. Acum, cînd timpul e frumos și permite efectuarea în bune condiții a lucrărilor agricole de toamnă, în comună se duce o insuficientă muncă de mobilizare a tuturor forțelor la lucru; munca politică lasă de dorit.

Comitetul executiv al sfatului popular din Zădăreni a întocmit tot felul de planuri, a făcut calcule peste calcule în legătură cu desfășurarea campaniei agricole de toamnă. Tov. Matei Frei, președintele comitetului executiv al sfatului popular comunal, ca și ceilalți membri ai comitetului executiv, a crezut că, după calculele făcute și după planul stabilit, lucrările agricole de toamnă vor merge de la sine. Ei nu s-au mai interesat îndeaproape de mersul lucrărilor. Dar „socoteala de acasă nu s-a potrivit cu cea din lîrg”. Astfel, de la 8-17 octombrie au fost 9 zile bune pentru muncile agricole. Cu toate acestea, comitetul executiv al sfatului popular comunal a privit cu indiferență mobilizarea țăranilor muncitori la aceste lucrări. În zilele acestea se putea însămînța, cu ajutorul celor două semănătoare existente în comună, aproape întreaga suprafață ce urmează a se însămînța, cu grîu în sectorul individual. Dar, pînă la 17 octombrie, numai țăranii muncitori Alexe Vițelaru a însămînțat un ha cu grîu.

În comună există o gospodărie colectivă și trei întovărășiri agricole care, dacă ar fi folosit întreaga capacitate de lucru a mașinilor și uneltelor agricole de care dispun, ar fi putut obține succese mult mai însemnate. De exemplu, gospodăria colectivă a semănat numai 26 la sută din suprafața planificată cu grîu. Aceasta se putea executa în numai două zile, conform vitezei zînicele a atelajelor existente, iar cele trei întovărășiri agricole au însămînțat pînă la 17 octombrie suprafețe cu totul neînsămînțate.

Dacă te uii prin planurile de lucru existente la sfatul popular, vei observa următoarele: „la 15 octombrie vor termina însămînțările gospodăria colectivă, întovărășirea „8 Martie” și sectorul individual”. Acestea n-au fost realizate din cauză că conducătorii gospodăriei colective, ai întovărășirilor și comunei au privit cu o condamnabilă nepăsare terminarea, conform planului stabilit, a lucrărilor agricole de toamnă. Dacă erau folosite atelajele conform planificării dinainte stabilite, însămînțările erau terminate.

De ce nu-s frumoase parcurile orașului?

La ora această oaspeții obișnuții ai parcului încă dorm. S-au sculat abia buinic. Multe din ele, poate chiar în clipa aceasta privesc de după perdele să vadă dacă va fi ori nu o zi frumoasă. „Va fi într-adevăr” — își răspunde mulțumită bunica Erjiucăi Lingușar și umbra încălășă nu-și trezească nepoțica. I-a călcat bîsmăluța cu boabe roșii, i-a țesut ciopriapi albi și acum așteaptă deretînd prin bucătărie.

Pe atele parcului, moș Luchian, paznicul, „dă directive” femeilor care vin aici zilnic odată cu zorile, să primenească grădina. Una din ele stropesc cărările, alte două mătură, o bătrînică adună hîrtiile din rondourile cu flori. La intrarea în alei, baciul Petru Guș se luptă cu troleienele de frunze aurii și-i mînios că „nu se mai găte odată”. A încărcat o căruță cu virș, dar nici în două nu vor încăpea toate, oricît le bătoțorește tovarășul său, Ștefan Meșteru.

— Cîț îi de frumos amu și pîstă un ceas prajul se alege de tălă truda noastră — le spune moș Luchian cărăușilor. Nu vreau oamenii să priceapă, oricît le spun eu cu frumosu’... Zice că-i a po-

porului, d-apoi to nu tăt așa zic? Do’ ce, dacă-i a poporului, îi numa pentru o zi, ca să-l strice unii fără inimă și fără obraz?

Intr-adevăr la ora această parcul nostru e minunat! Priviți alelele din fața intrării și strîndului: nisipul îngrădit de marginile de beton e parcă ales, cărările proaspăt udale și măturate, mulțimea de flori roșii și roze au ridicat în creștere capul spre raza plîpîndă de soare. Dincolo de Palatul cultural, parcul copiilor pare și el nou — ațit e de curat în dimineața aceasta, ca de alfel în fiecare. Dar Lazăr Rusu, paznicul de aici, e din ale afară de amarit. Despre mîhnirea lui vorbește acum cu tovarășii lui de muncă.

— Vedeți „labrintul”, jocul care a bucurat atît de mult pe micuții în primele zile? Acum e strîicat aproape de tot. Tevile roșii care îi ademeneau de departe și-apoi veneau prichindeii, se amestecau printre ele și făceau atîta haz călînd drumul de ieșire, acum zac doborîte la pămînt de clițoa „derbedei” — cum bine îl numește bătrînul pe acei oameni mari, lipsiți de seriozitate care vin aici și strîcă jucăriile copiilor.

Unul din cele 16 leagăne noi e strîicat și el de către o mamă, care n-a vrut să înțeleagă că jocurile acestora sînt numai pentru cîmici. Roata „minune”, ieri încă leagăra, azi e căzută pe-o parte. „S-au urcat în ea niște studenți de la velerinară” — explică revoltat paznicul — iar grilajul de colo și becurile sparte sînt rodul inconștienței unor tineri fără căpătîi ca Vasile Răducanu, venit aici din Lehtlu, Gheorghe Grozescu din str. Schmelzer 27 și un muncitor de la „Josif Rangheț”, care s-a asociat cu ei. Mai erau în ceata lor doi — continuă bătrînul — dar aceștia după ce m-au înjurat bine și mi-au dat cîteva ghionturi, au șters-o spărgînd becurile cu pietre și castane.

— D-apoi pe strada Căpitan Ignat ce-au făcut intruna din nopțile trecute, tot niște oameni de felul acestora? Au distrus — auzi dumneata — peste 200 de copaci într-o singură noapte — povesteste aproape plîngînd una din grădînăre. O alta pare-i continuă gîndul, atunci cînd arată că în bulevardul Republicii la nr. 73, tovarășii de la Palatul C.F.R. au depozitat lemnele tocmai de peluzele de flori.

— Asta nu-i nimic, s-amestecă în vorbă una din femeile care mătură parcurile, dar sînt mulți care-și bat joc fără pic de inimă de munca noastră. Unul, David Teodor de pe str. Vulturul nr. 1 și Maria Horga își pășunează oile în parcul orașului, iar alții de felul lui Huplea Teodor din str. Oltuz nr. 40 și Holcer Iuliu din str. Teoporaș nr. 7 circula cu bicicletele prin parc fără să-i doară capul că distrug straturile cu iarbă și flori ori cărările cu nisip ale copiilor.

Populația orașului nostru s-a plîns multă vreme că nu are un parc amenajat pentru joaca copiilor. În acest an organele locale au făcut copiii noștri jucării cum în puține orașe se pot găsi. Dar dacă părinții și populația orașului în general vor uita că acestea sînt bunuri ale întregului popor, pe care toți avem datoria să le îngrijim, în cîteva zile parcul copiilor noștri ar putea fi complet distrus. Ce are de spus la aceasta populația conștientă a orașului... Ce se poate face în asemenea caz? MARIA ROSENFELD

30 de ani de la moartea lui Victor Babeș

Se implinesc 30 de ani de la moartea savantului și luptătorului pentru progres Victor Babeș. Viața lui — pildă pentru oamenii de știință — a fost închinată în întregime activității științifice, împlinită strâns și permanent cu lupta pentru apărarea sănătății maselor muncitoare și combaterea idealismului și a altor manifestări ale ideologiei reacționare.

Doctor în medicină al Facultății din Viena, prim asistent și docent de histologie patologică la Facultatea de medicină din Budapesta, de îndată ce vine în țară, în 1887, Babeș înființează învățământul bacteriologic și al anatomiei patologice la Facultatea de medicină, construiește Institutul de cercetări științifice care-l poartă numele și, împreună cu o serie de elevi, trece la o veritabilă muncă științifică ale cărei rezultate devin cunoscute peste hotare, îmbogățind activitatea științifică de pretutindeni. El a întemeiat școala la care s-au format savanți ca profesorii Gheorghe Marinescu, Levaditi, Ștefan Nicolau și alții. Timp de aproape o jumătate de veac Victor Babeș își continuă munca fără întrerupere. Peste 1000 de lucrări științifice, tratate, comunicări, conferințe, redactate în cinci limbi și publicate în cele mai de seamă periodice științifice internaționale îi poartă numele. Activitatea lui a fost multilaterală.

De numele lui sînt fixate în bacteriologie „granulațiile metachromatice Babeș-Ernst”. În microbiologie se poate spune că cercetările și descoperirile lui Babeș stau la baza tehnicii microbiologiei moderne.

În domeniul vaccinării antirabice, activitatea lui Babeș se extinde la toate aspectele problemelor turbării, de la clinica și patologia experimentală la tratament și prevenire. Babeș descoperă nodul de celule embrionare în jurul celulelor nervoase alterate în turbare, corpusculii hialini, care se găsesc în celulele nervoase și care sînt înconjurați de o zonă mai clară, conținând granulații. Aceste formațiuni au fost descrise mai târziu și de Negri căruia i s-a atribuit prioritatea pe nedrept. Babeș utilizează metode noi pentru obținerea unei vaccinări eficiente, preferind atenuarea virusului prin căldură. În mușcăturile grave la cap el asociază seroterapia vaccinajelor rapide. Autoritatea numelui lui Babeș este legată de întreaga evoluție de mai târziu a cunoștințelor și metodelor de atenuare a virusului. Contribuția lui în problema turbării este deosebit de prețioasă și determină pe bacteriologul E. Marx să afirme că „după Pasteur, Babeș, este savantul care a contribuit cel mai mult la cunoașterea turbării și la perfecționarea tratamentului antirabice”.

Babeș a fost părintele seroterapiei moderne și imunizării. Savantul sovietic S.D. Meskovski scrie în această privință: „Babeș se situează printre întemeietorii seroterapiei contemporane, iar în lucrările ulterioare consacrate tratamentului și profilaxiei turbării, a difteriei și altor infecții, el dezvoltă teoria și practica tratamentului prin seruri”.

Dar activitatea lui Babeș n-a fost nici un moment izolată de problemele medico-sociale. El a înțeles că problemele sanitare nu pot fi rezolvate decât odată cu rezolvarea problemelor sociale. La Congresul Internațional de medicină de la Roma, din 1894, Victor Babeș cerea să se asigure tuturor, cel puțin dreptul la viață și muncă. „Pentru a curma răul — spune el — trebuie curmat de la rădăcină, trebuie complet schimbate condițiile economice, condițiile de trai ale maselor muncitoare”.

Babeș a arătat putreziciunea regimului burghez-moșieresc, condamnând cu tărie politica burgheză care nu avea altă preocupare decît interesul personal, exploatarea masei muncitoare. Analizând cauzele care generau bolile în masele largi ale țării, Babeș numea pelagra „boala mizeriei”. El nu s-a silit să spună: „Proprietarul și arendașul exploatează țăranul în mod extraordinar, storcînd de la dînsul un venit mai mare chiar decît claca și dijma”.

Victor Babeș nu s-a mărginit însă să demaște politicanismul vicios și regimul corupt al acelor timpuri, ci s-a manifestat ca un gânditor materialist, combătînd pe filozofii oficiali în stîmba regimului. În problema explicării fenomenelor vieții s-a situat de asemenea net pe poziția materialistă, afirmînd că „materia organică prin împrejurări favorabile s-a produs după legile naturii, din materia neorganică”.

Astăzi, în regimul de democrație populară, transformările sociale pe care le cerea Victor Babeș s-au împlinit sub conducerea Partidului Muncitoresc Român și a guvernului R.P.R. Oamenilor muncii de la oraș și sate li s-au creat condiții de viață necunoscute încă în țara noastră; acțiunea pentru ocrotirea sănătății populare este dusă de cadre calificate; știința înfloarește stimulată de sprijinul puternic ce i se acordă în toate domeniile.

Victor Babeș n-a trăit ca să vadă visurile sale împlinite. Pilda vieții lui este însă un îndemn pentru toți oamenii de știință din țara noastră de a folosi cuceririle științei pentru cauza păcii, pentru ca viața oamenilor să fie din ce în ce mai bună.

Deschiderea anului școlar în învățămîntul de partid la Șiria

Zilele trecute a avut loc în comuna Șiria adunarea de deschidere a învățămîntului de partid din acest an. În cuvîntul său, secretarul organizației de bază a arătat importanța ridicării nivelului politic și ideologic al membrilor și candidaților de partid.

A vorbit apoi tov. Pavel Barta, instructor al secției de propagandă a Comitetului regional de partid, care a arătat că învățămîntul de partid trebuie să înarmeze pe fiecare cursant cu ideologia marxist-leninistă, armă de luptă împotriva ideologiei burgheze care se mai manifestă încă în conștiința unor oameni. Învățămîntul de partid trebuie să contribuie la activizarea tuturor membrilor și candidaților de partid.

Cursanții au datorat să învețe să lupte pentru întărirea unității partidului, pentru îndeplinirea hotărîrilor sale.

După deschiderea festivă, propagandista cursului, tov. Ana Constantin, a predat prima lecție: „Începutul răspîndirii marxismului în țara noastră”.

CONSTANTIN AULARIȚII, coresp.

Pe urmele materialelor publicate

„Cooperativele să dea mai mult sprijin difuzării cărții”

În ziarul nostru nr. 3755 din 31 august a.c. a apărut articolul intitulat „Cooperativele să dea mai mult sprijin difuzării cărții”. În care a fost criticată cooperativa de consum din comuna Vladimirescu, pentru lipsa de preocupare în problema difuzării cărții, precum și tov. A. Berar, vicepreședintele U.R.C.C. raional pentru că, deși a trecut pe la

această cooperativă, n-a dat nici o îndrumare cu privire la difuzarea cărții.

Răspunzînd redacției, conducerea U.R.C.C. Arad ne arată că critica a fost justă și pentru intensificarea acțiunii de difuzare a cărții, s-a trecut la inventarierea cărților și broșurilor, se vor aproviziona magazinele cu cărți noi și se va întări munca de popularizare a cărților.

„Istoria unei gropi”

În legătură cu articolul „Istoria unei gropi”, apărut în ziarul „Flacăra roșie” nr. 3764 din 15 septembrie 1956, comitetul executiv al statului popular al orașului Arad ne răspunde de că amplasarea rezervorului de

combustibil în fața Palatului cultural a fost o greșeală; lucrările au fost reluate și bazinul va fi în cursul acoperit, aspectul locului primindu-și iarăși înfățișarea dinainte.

„Un imobil neîngrijit”

Comitetul executiv al statului popular al orașului Arad ne anunță că în urma articolului „Un imobil neîngrijit”, apărut în ziarul „Flacăra roșie” nr. 3736, a făcut cercetări și a luat măsuri ca locatarul din imobilul respectiv să păstreze curățenia. Centrofarmul a dus o parte din zilele ce se aflu pe coridor, iar restul se vor transporta pe măsura obinerii mijloacelor de transport de

la Timișoara. Locatarului Ilie Haș i s-a atras atenția ca după desfacerea ambalajului să facă curățenie, altă stradă cit și în curte. I.L.L.A. a ținut o ședință cu locatarii imobilului, explicîndu-le obligațiile pe care le au și atrăgîndu-se atenția portăreșii Vilma Molnar să păstreze mai multă curățenie pe coridoare și în curte.

„Acolo unde bicicletele încăruneșc”

La articolul „Acolo unde bicicletele încăruneșc” conducerea cooperativei „Coopmetal” răspunde că cele apărute în ziar sînt juste și în

viitor va căuta să procure la timp toate piesele necesare, pentru deservirea în bune condiții a clienților.

Insemnări

„PREȚI RECLAM”

Pe bulevardul Republicii, cam în dreptul hotelului „Oltenia”, mă înfîlțesc cu un prieten.
— Știi noutatea? — îmi spune el în loc de bună ziua.
— Ce noutate?
— Păi bine... ziarist ești tu? Nu știi că s-a schimbat ortografia? Reguli gramaticale noi.
Și cum veneam de la redacție și aveam în buzunar „Micul dicționar ortografic”, îl scot repede să-mi salvez onoarea insultată de o afirmație pripită.
— Poftim, zic eu, noile reguli gramaticale de care-mi vorbești au apărut cu trei ani în urmă.
— Trei ani. Dar astăzi, astăzi...

Aparențele înșeală

Mă opresc în fața vitrinei Atelului nr. 1 al cooperativei „Precizia”. Un grup de cetățeni discutau cu aripindere. Erau de undeva de prin raion.
— Nu cumpăra de-astea, mă... că și săptămîna trecută tot aitea erau în vitrină.
— Da, așa-i — întări altul. Discuția mă interesa. Aveam în

față o prezentare care-l înșală pe cumpărător. Aparența că ceasurile nu se vînd, deoarece „și săptămîna trecută vitrina era plină” nu exprimă adevărul, ceasurile se vînd și calitatea lor e mai bună decît a ceasurilor importate.
Un alt însă interveni:
— Cumpără, frate! Sînt ceasuri bune. Am luat și eu unul. Mi-a spus cel care mi l-a vîndut că 20 de ani va ține, dacă-l păstrezi bine.

Cetățeanul nostru a intrat în magazin, a cumpărat un ceas și a plecat mulțumit, tot uitîndu-se la el. Conducerea cooperativei „Precizia” are de învățat dintr-o asemenea întâmplare. Nu trebuie să încerce vitrina cu zeci de ceasuri care nu le mai schimbă. În primul rînd ele se degradează din cauza soarelui, și apoi acestea înșală pe cumpărător care gîndește, așa cum a gîndit cetățeanul despre care am vorbit, și nu totdeauna se găsește cineva care să explice că, în cazul de față, aparențele înșală.

D. CIRȘTEA

Noutăți științifice

LENTILA DE CAUCIUC

Trecînd, de pildă, de la fotografierea unei manifestări sportive la fotografierea de portrete sau peisaje, este necesară înlocuirea unui obiectiv cu altul. Aceasta creează dificultăți foto-reporterilor și operatorilor de cinematograf.

Obiectivul marca „Pentowar” elimină acest neajuns deoarece distanța focală poate fi variată. Această capodoperă a tehnicii de mare precizie este confecționată de către uzina din Drezda (R.D. Germană). Noul obiectiv are patru distanțe focale diferite, înlocuind astfel patru tipuri diferite de obiective — de la obiective cu deschidere mare pînă la teleobiective. În intervalul de 30 și 100 mm, distanța focală poate fi continuu modificată.

Construcția obiectivului „Pentowar” este absolut nouă, sistemul optic bazîndu-se pe confecționarea sub perspectivă a lentilelor și a pieselor metalice.

NAVE ATOMICE

Pentru călătoriile în Arctica, oamenii de știință sovietici au elaborat proiectul primului spărgător de gheață cu motor atomic, cu o deplasare de 16.000 tone.

Spre deosebire de motorul Diesel, care are nevoie să rezerve o mare parte din tonaj pentru combustibil, un motor atomic îi sînt necesare numai cîteva grame de uraniu pentru consumul zilnic.

Puterea motoarelor noului spărgător va fi de 44.000 C. P. Motorul atomic va fi condus de la distanță cu ajutorul unor aparate automate, echipajul vasului fiind astfel protejat de radiațiile radioactive care iau naștere în motor.

Securitatea navigației printre ghețari este asigurată de aparate moderne de radiolocație și navigație cu care va fi înzestrat spărgătorul. Noul vas va putea călători timp de un an de zile fără escază.



LOTO CENTRAL

Rezultatul cîștigurilor de la trage rea din 12 octombrie, 1956.
Premiul general pe țară lei 1.880.427.

CÎȘTIGURI ÎN TREGI:

Cat. I. 16 formații la 11.245 lei fiecare; cat. II. 40 formații la 4.768 lei fiecare; cat. III. 65 formații la 2.752 lei fiecare; cat. IV. 109 formații la 1.662 lei fiecare; cat. V. 204 formații la 924 lei fiecare; cat. VI. 319 formații la 693 lei fiecare; cat. VII. 33 formații la 542 lei fiecare.

CÎȘTIGURI SFERTURI

Cat. I. 22 formații la 2.811 lei fiecare; cat. II. 40 formații la 1.192 lei fiecare; cat. III. 90 formații la 688 lei fiecare; cat. IV. 109 formații la 415 lei fiecare; cat. V. 227 formații la 231 lei fiecare; cat. VI. 346 formații la 173 lei fiecare; cat. VII. 451 formații la 135 lei fiecare.

PREMIILE SPECIALE:

A. 3 formații la 19.286 lei fiecare; B. 3 formații la 19.286 lei fiecare; C. 4 formații la 12.536 lei fiecare; 1 formații la 4.821 lei fiecare; 1 formații la 4.821 lei fiecare; 4 formații la 3.134 lei fiecare.

Comunicatul sfatului popular al orașului Arad privind distribuția tichetelor de combustibil pe 1957-1958

Se aduce la cunoștință publică că distribuția tichetelor de combustibil pe anul 1957-58 se face prin centre de distribuție în zilele mai jos notate, între orele 7-14.

Ridicarea tichetului de combustibil se va putea face de orice membru al familiei, de la vîrsta de 16 ani, avînd asupra sa în mod obligatoriu următoarele acte: buletinele de identitate ale tuturor membrilor de familie cuprinși în declarația de combustibil depusă. Pentru copiii pînă la 15 ani, dovada se va face cu buletinul de identitate al capului de familie; pentru membrii în vîrstă de peste 18 ani, cuprinși în declarația de combustibil, dovada că sînt în cîmpul muncii, sau dovada că frecventează cursurile unei școli; pentru frații și surorile ambilor soți, mai mari de 18 ani, sau alte persoane bolnave de T.B.C. ori incapabile de muncă, care sînt întreținute de salariați și sînt introduși în declarația de combustibil, se va prezenta un certificat medical, în care se va arăta infirmitatea de care suferă cel în cauză și durata incapacității de muncă; pentru orice străin care face gospodărie comună cu salariatul beneficiar al tichetului de combustibil se va prezenta dovada că este în cîmpul muncii; pentru personalul casnic, contact scris vizat de sindicatul respectiv; contractul de închiriere, pentru chiriași și subchiriași, și declarația de proprietari pentru proprietarii de imobile. Ambele documente vor purta numărul de viză a gospodăriei locale; de asemenea proprietarii de imobile se vor mai prezenta cu acte doveditoare, declarația individuală sau procesul verbal de impunere pe clădiri de la secțiunea financiară a orașului, planul de clădire sau orice acte prin care poate dovedi numărul camerelor clădirii; pensionarii vor prezenta legitimația de pensionare; pensionarii militari vor prezenta ceoul de pensie pe luna august 1956; salariații și pensionarii pauperi, care n-au depus declarație de combustibil pe anul

1957-58, vor putea depune declarațiile la centrul de distribuție de care aparțin în ziua programării străzii în care locuiește, pentru obținerea tichetului de combustibil.

Odată cu declarația de combustibil, cei în cauză vor prezenta și celelalte acte justificative menționate.

Ne reprezentarea pentru ridicarea tichetului de combustibil în ziua programării, atrage după sine riscul de a nu obține tichetul de combustibil pe anul 1957-58.

Întrupinderile și instituțiile din cuprinsul orașului sînt îndrumate să involesc salariații în ziua programată pentru ridicarea tichetului de combustibil, în cazul că salariații nu are membri de familie, capabili să ridice acest tichet.

Distribuția tichetelor se face în modul următor:

Centrul nr. 1 Aradul Nou (Punctul agricol Mureșel):
22 octombrie: Constituției, Cîmpia Turzii; 23 octombrie: Coloniștilor, Borlea Sigismund, Dogarilor, Spicului, Economului, Volga, Norului, C. Pavelescu, Augustin Gustav, D. Cereș, Cunțan Maria, Marinescu; 24 octombrie: Păriiu, Sion, Merfi Iosif, T. Mariș, Horga Nic., Titan, Rostov, I. P. Pavlov, S. Gurban; 25 octombrie: Pușcariu, S. Secula, Herleu A., plața Eroilor, Banatului, Memorandumului; 26 octombrie: Spartacus, Pirvan, Bogrea, Ilie Minea, Densușeanu, Corabiei, Calea Cetății, Maroni, Diogene, Edison, Santiniei, Gladiatori, Goliat, Hector, Pompei, Marte, Infanteriei, Radu de la Afumați; 27 octombrie: Trompetei, Cezar, Redutei, Lebedei, Troiei, A. Sahia, Fabian, Armoniei, Ogorului, N. Bahazar, Daranyi Ioan; 29 octombrie: Engels, Ana Ipătescu; 30 octombrie: Karl Marx; 31 octombrie: Karl Marx; 1 noiembrie: Popa Șapcă, Olga Bancic, Ștefan Zweig, Mikulin, Darwin; 2 noiembrie: Schmelzer; 3 noiembrie: Jdanov; 5 noiembrie: Ștefan cel Mare, Tolstoi, Martinovici, Muncii, Bieaz, Păcii, Vasilichi, Dragoș Vo-

dă, Turgheniev, Ostașului, Sulina, Coșei, Flacăra, Tarafului, Frumoasă; 6 noiembrie: Clopotului, Coaseli; 9 noiembrie: Stoica, Tractorul roșu; 10 noiembrie: Maikov, Steagului; 12 noiembrie: Tulnic, 23 August, Bobocilor, Pașcani, Nucului, Vintului, Achile, Calea Checheș, Stan Dragu, Exterior; 18 noiembrie: Gorki, Gogol, Gara Aradul Nou, 13 Martie, Macului, Mureșului, Fadeev.

Centrul nr. 2 (punctul agricol Gal) 22 octombrie: Universul, Preda Spătaru, Goleșcu, Cîmpuri, Dima, Greierilor, Curcubeului, Grului, Radu Negru, Cosminului, Iustinian; 23 octombrie: Izvor, Tribunalul Corcheș, Grozăvești, Kalinin; 24 octombrie: Păcurarilor, Ion Creangă, Măgurele, Colțunași, Taurilor; 25 octombrie: Anton Dan, Finlinii, Nouă, Cîmpineanu, Măroșov, Concordiei, Cîmpii Cîrșoșiei, Kosmodemianski, Lăptelii, Gen. Doda, Grădinarilor; 26 octombrie: Aviației, Leliției, Tkachenko, Arbore, Meșter Manole, Corbului, Negoe, Szabo Arpad, Bucovinei, Cîrșoșiei, Moldovei, Muntenii; 27 octombrie: Poetului; 29 octombrie: Albinelor, Retezar, Olteniei, Arșelului, Timișului, Agricultorilor, Oltului, Fiului, Turdei, Herodot, Doinei, Li-

vezilor, Petroniu, Petru Major, Lădran, Progresului, Aron Pumnul, E. Milian; 31 octombrie: Zinelor, Nădejde, Tichindeal, Garibaldi, Ulpiu; 1 noiembrie: Marnel, Orientului, Septimiu, Gloriei, Belinski; 2 noiembrie: Mircea Vodă, Macedoniei, Prometeu, Orfeu, Solomon, Columb, Independenței, M. Tanciei, Stenca Razin, Sportului, Veneției, Grozăvescu, G. Groza, Titulenin, Decebal, Ioan Fognagly, Ghiocelilor, Lăcrămioarelor; 3 noiembrie: Lupeni, Nufăr, Coroiuan, Sînzănelor, Oborului, Brediceanu, Cîmpineanu, Tiberiu, Libertatea; 5 noiembrie: Gromova, A. Bernat, Maramureș, Făt Frumos; 6 noiembrie: Secerei, Brezoianu, Andreica, Steplor, Plopiilor, Dorului, Luchian, Alexandru cel Bun, pița Bujaș, Diana; 9 noiembrie: Găuriuții, Ierma Gsi, Leului, 8 Martie, Mîmozei, Tebel, Macului; 10 noiembrie: Artilleriei, Ceparevi; 12 noiembrie: Școalei, Obedenariu, Ural, Călărășilor, Ursului, Fulgerului, Toamnei, Victor Hugo, M. Wexler, Tepeș, Conta, Porumbescu; 14 noiembrie: Oleteleșeanu, Bucogli, Fecloarei, Calea Aurel Vlaicu; 15 noiembrie: Emil Zola, Zetkin, Rotarilor, Colonia UTA, Colonia Roșiorilor, Cimitirul Eternitatea.

In stația C.F.R.

... s-a deschis nu demult un chioșc farmaceutic. Chioșcul deserveste atât pe salariații stației cit și pe călătorii care se abat pentru o clipă pentru a-și cumpăra medicamentul de care au nevoie.

TIMPUL PROBABIL

Centrul meteorologic Arad, comunică:

Azi, 19 octombrie 1956, timp frumos și cald. Temperatura staționară, ziua va fi cuprinsă între 15—20 gra-

de, iar în cursul nopții va coborî între 2 și 0 grade. Vînt slab. Dimineața ceață și plăc locală. Pentru următoarele două zile: timp relativ frumos și temperatura staționară.

Biblioteca centrală raională (Palatul cultural, telefon 10-15) și biblioteca de copii și tineret (bulevardul Republicii 89) împrumută cititorilor cărți literare, ideologice, științifice, tehnice etc. În diferite limbi. Înscrierile se fac gratuit pe baza buletinului populației, iar elevii pe baza adeverințelor școlare.

În sala de lectură se pot consulta zilnic ziare, reviste și cărți din fondul documentar al bibliotecii.
Orarul:

La biblioteca centrală raională zilnic între orele 10—14, 16—20, inclusiv duminica între orele 10—13; la biblioteca de copii zilnic între orele 10—13 și 16—19.

În Muzeul din Arad s-a deschis expoziția unor creații ale pictorilor din colonia artistică din Szolnok. Expoziția, muzeul revoluției din 1848/49, secția Istorie veche și expoziția de pictură se pot vizita duminică, marți și vineri de la orele 10—13 și 16—19.



Recomandăm din programul posturilor noastre de radio, azi, 19 octombrie 1956:

TEATRU, LITERATURĂ, CONFERINȚE

14.00 Cronică literară (pr. I).
17.00 Să citim împreună: „Eroica” de Laurențiu Fulga (pr. II).
21.15 Teatru la microfon: „Othello” adaptare radiofonică după tragedia lui W. Shakespeare (pr. I).

MUZICA POPULARĂ

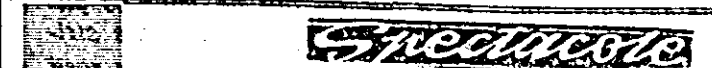
10.30 Cîntă Lucia Habără, Constantin Mirea și Nelu Vișan (pr. I).
12.15 Emisiune de cîntece „Cîntăm bucuria vieții” (pr. I).
14.15 Cîntă Ansamblul de Stat de artă populară din R.D. Germană (pr. I).
15.05 Cîntece haideuști și jocuri populare românești (pr. II).
20.30 Interpreti de altădată ai muzicii populare românești (pr. I).

MUZICA UȘOARĂ, DE OPERETĂ ȘI DE DANS

13.10 Soliști romîni de muzică de operetă (pr. I).
14.48 Concert de estradă (pr. I).
17.30 Muzică ușoară românească (pr. II).
20.50 Orchestra de dans a Radiofuziunii maghiare și Cvintetul Pohland din R.D. Germană vă invită la dans (pr. I).
21.30 Concert de estradă (pr. II).
23.15 Concert de noapte (pr. II).

MUZICA SIMFONICĂ, DE CAMERA ȘI DE OPERĂ

10.00 Muzică din operele lui Mozart (pr. I).
11.00 Concert Rahmaninov (pr. I).
15.35 Concertul în Sol major pentru flaut și orchestră de coarde de Pergolesi (pr. I).
22.25 Concert de muzică din opere (pr. II).
23.15 Simfonia a IV-a în la minor de Sibelius (pr. I).



„GHEORGHE DOJA”: Afacerea Proțar. Repr. la orele 15, 17, 19 și 21. Zilnic matineu la orele 10 și 12.
„NICOLAE BALCESCU”: Mexicanul. Repr. 15, 17, 30 și 20.
„HERBAC JANOS”: Sfirșitul unei cariere. Repr. 15, 17, 19 și 21.
„I. L. CARAGIALE”: Partizana. Repr. 15, 17, 19 și 21.

„TINERETULUI”: Maestrul baltului gruzin. Fum în pădure.
„SOLIDARITATEA” (Gai): Sallanta.
„MAXIM GORKI” (Mică): Călușarii.
„ILIE PINTILIE” (CFR) Grădiște în zilele de 19—21 octombrie: Un pahar cu bere.

PUTEM PRODUCE BUNURI DE LARG CONSUM

de calitate mai buna si in cantitati mai mari

Să ținem cont de părerile consumatorilor!

Bunurile de larg consum sînt cerute în cantități tot mai mari de populația arădeană. Pe lângă cantitate, consumatorii au pretenții întemeiate ca bunurile ce le consumă, să fie de calitate bună. Unele întreprinderi producătoare de astfel de bunuri, s-au străduit să îmbunătățească calitatea produselor. Un exemplu concludent îl găsim în mărfurile alimentare, a căror calitate s-a îmbunătățit simțitor în ultimul timp. De asemenea mobila. În magazinele de desfacere, mobila de calitate bună nu stă nevîndută prea multe zile. Mobila de bucătărie produsă de I.O.I.L. de cooperativa „Vremuri noi”, mobila produsă de cooperativa „1 Mai” etc. este apreciată de consumatori, alții în ce privește calitatea cit și aspectul.

Produse de larg consum de calitate bună fabrică și alte întreprinderi.

Industria de stat și cooperajia mai au încă unele lucruri de făcut. Cantitatea de mobila este insuficientă, cantitatea de săpun de calitate bună de asemenea, cantitatea de covoare și alte bunuri se cere și ea majorată. Nu putem spune că aceste cereri de întreprinderi care produc asemenea bunuri nu s-au preocupat de mărirea capacității producției. Din păcate, întreprinderile au mari greutăți cauzate de formalismul în muncă și de birocratismul unor organizații locale. De pildă, sectorul de gosp. Jărire localivă, de pe lângă statul popular orășenesc — așa cum se arată în articolele de mai jos — creează mari greutăți prin altitudinea salariilor de aci.

Probleme care se cer grabnic remediate în chestiunea bunurilor de consum popular sînt încă multe.

Printre ele se numără și prețul de cost ridicat mai ales în cooperajia meșteșugărească arădeană. Prin producerea unei game restrinse de sortimente — mai mult sau mai puțin cătute — prețul de cost al produselor se încarcă nejustificat cu cheltuieli de regie și de secții. Aceste manifestări se întîlnesc la „Precizia”, „Coopmetal” și la alte cooperative. Este lucru dovedit că unele cooperative și întreprinderi de stat printre care: „Autouniversal”, „Oțelul”, „Vremuri noi”, Centrul Mecanic S.M.T., pot produce unele bunuri mult cătute pe piața locală. În cele mai multe cazuri lipsește buna organizare a muncii și popularizarea competentă a produselor ce se fabrică. Beneficiarul nu vor cădea din cer, niciodată, așa că acele întreprinderi care pot produce unele bunuri cătute pe piață, trebuie să organizeze temeinic popularizarea produselor. În planul de producție pentru anul 1957 trebuie să se prevadă sortimente noi, cătute de consumatori. În acest sens colaborarea dintre întreprinderi trebuie să ia o formă mai accentuată. De pildă, Centrul Mecanic S.M.T. poate produce — după afirmația tov. Eugen Pascu, inginer-șef — unele piese de bicicletă. Întreprinderea nu are însă posibilitatea să le niclezeze. În acest scop fabrica „Fierarul” și cooperativa „Coopmetal” pot colabora cu Centrul Mecanic.

Este necesar ca întreprinderile arădene să organizeze periodic constatări cu beneficiarii și cumpărătorii. Obiectivele și propunerile lor să prindă glas prin producerea de bunuri de larg consum de bună calitate, în cantități mai mari și în sortimentele cerute de consumatori.

Acum pieptenii sînt mai buni

În condițiile de sugestii ale mai multor magazine am văzut însemnări care sunau cam așa: „Pieptenii sînt de calitate slabă”, sau „De ce nu se fac piepteni mai buni?”. Cumpărătorii își exprimau astfel părerea despre un produs care nu lipsește din casa nimănui. Nemulțumirile oamenilor muncii i-au pus pe gînduri pe tovarășii din conducerea cooperativei „21 Decembrie”.

— Oare să nu fie nimic de făcut?

Răspunsul s-a găsit. Trebuiau luate măsuri, și încă foarte urgente. Nici un produs de proastă calitate nu trebuia să mai ajungă pe piață.

Cooperativa posedă două mașini de fasonat care nu erau utilizate. În schimb lor, s-au primit de la întreprinderea „Szabo Arpad”, din Jimbolia, două mașini semi-automate de tăiat dinți, care au fost puse în funcțiune de cooperativa „21 Decembrie” imediat ce au fost aduse.

Și materia primă are mare influență în calitatea produsului. De aceea s-a reparat budineza cu care se malaxează caselina. Aceasta a adus o îmbunătățire a calității materiei prime. În urma acestor măsuri, producția de piepteni de calitate I-a s-a majorat cu 20 la sută, iar prin îmbunătățirile continue ce se aduc procesului de producție a pieptenilor, se preconizează să se producă numai 4—5 la sută piepteni de calitate a II-a, față de 35 la sută cit se producea pînă acum.

Citeva cuvinte despre produsele alimentare fabricate în Arad

Calitatea produselor alimentare fabricate în orașul nostru este strîns legată de dezvoltarea industriei alimentare în ultimii ani.

O influență pozitivă în acest sens a avut-o dezvoltarea fabricii de conserve „Refacerea”. Dacă în urmă cu 2—3 ani am avut foarte multe reclamații asupra calității, varietății sortimentelor și modului de prezentare a conservelor, astăzi produsele de la „Refacerea” sînt cerute de cumpărătorii. În întocmirea planului de producție, fabrica „Refacerea” a ținut cont de propunerile beneficiarilor, care au exprimat în consfățuirile ținute în acest sens, păreri și gustul consumatorilor. La „Refacerea” modul de prezentare a produselor a fost mult îmbunătățit, iar calitatea nu mai ridică vreo problemă specială.

Întreprinderea „7 Noiembrie” ne furnizează și ea produse alimentare. Colectivul întreprinderii a făcut eforturi pentru îmbunătățirea calității drojdiei. Tot această fabrică ne livrează lichior și sirop. În sectorul acesta am purtat multe discuții în privința sortimentelor. Unele produse sînt mult cerute: lichiorul cafea, cacao, vanilie, Chery Brandy, Triple sec etc., iar altele care nu sînt cătute: lichioruri de sulfina, fructe, fernet, mentă etc. Despre calitatea lichiorurilor nu avem decît cuvinte de laudă. S-a îmbunătățit și forma de prezentare (formatul sticlelor și eticheta).

Industria noastră locală este reprezentată în sectorul alimentar de întreprinderea „Agroalimentara”, care

în anul acesta și-a lărgit sortimentele de conserve de legume și fructe, a îmbunătățit calitatea altă la conserve cit și la preparate de carne.

I.R.I.C., prin fabrica de mezeluri, ne livrează preparate de carne. Alci planul de producție nu este în concordanță cu cerințele populației. Această chestiune se poate rezolva însă numai de Ministerul Industriei Alimentare pe de-o parte și Ministerul Comerțului Interior, pe de altă parte. Dacă calitatea produselor I.R.I.C.-ului este bună, apoi sortimentele nu sînt cele corespunzătoare. I.R.I.C.-ul se orientează greșit spre fabricarea de sortimente scumpe, care sînt mai puțin cerute de către oamenii muncii.

I.C.I.L. este furnizorul nostru de produse lactate (unt, lapte, brînzeturii fine și comune). În privința sortimentelor cit și a calității acestora nu avem obiecții.

O altă unitate care ne livrează produse este cooperativa „Unirea”. Ea ne livrează patiserie și sirop de calitate corespunzătoare. În schimb preparatele de carne ni le livrează în sortimente necorespunzătoare și u-neori și calitatea lasă de dorit.

Acestea sînt principalele întreprinderi arădene care ne livrează produse. Dorim ca observațiile ce le-am făcut să constituie o bază de îmbunătățire a produselor alimentare.

ANDREI BERCIU,

directorul întreprinderii comerciale de produse alimentare, cu ridicata, filiala Arad

Interviul nostru

Posibilități pentru producerea mai multor covoare de uz popular

Oamenii muncii din orașul Arad cer, printre alte bunuri de larg consum, și covoare de uz popular, ieftine și în cantități tot mai mari. Răspunzînd acestei cerințe cooperativa „Ecaterina Varga” produce covoare de deșeu. Pentru a informa cîștii în legătură cu posibilitățile de a se produce covoare în cantități mai mari, am întreprins o scurtă convorbire cu tovarășul Lazăr Iancovici, șef serviciului producție de la cooperativa „Ecaterina Varga”.

— Cooperativa dvs. a produs în luna de iunie manuală, în trecut nu prea în Vinga, Vladimir, de dimensiuni mici Covășin și în momentul de față mai „arat și semeț” covoare? —

— Producem covoare populare din țesături care costă 35 lei metrul. Covoare de dimensiuni mici, care costă 150 de lei bucata, nu mai producem.

— Ați putea să ne spuneți ce proiect reprezintă producția covoarelor de uz popular din producția dvs. tot de covoare? —

— În luna septembrie a reprezentat 50 la sută. Restul producției a constat din covoare pluse de tip persan, cu motive naționale și orientale. Proporția de covoare ieftine va scădea după deșeurile ce le posedăm.

— Ce alte condiții vă lipsesc pentru a mări procentul de covoare ieftine? —

— Ținînd cont că producția de covoare reprezintă numai 8—9 procente din producția globală a cooperativei, este ușor de observat că producem într-adevăr puține covoare. Noi am vrut să ne îndreptăm mai mult atenția asupra acestui produs, dar avem mari greutăți cu spațiul. Clădirea din strada Petofi nr. 9—11, ce ni s-a repartizat în acest sens, nu o putem amenaja pentru că cei doi chirieși, care ocupă o parte din spațiul ce ne revine, nu au primit încă alte locuințe. Noi am oferit în acest sens cîteva adrese secției de gospodărie localivă a statului popular orășenesc, dar nu s-a făcut încă nimic. De aproape un an se menține aceeași situație. Dacă am putea extinde această secție, unde am avea la dispoziție circa 300 m p și unde ar încăpea 25 de războaie, am putea mări considerabil producția de covoare. Pentru început am putea da cel puțin încă o dată pe cit dăm acum. Pe lângă faptul că, în condițiile actuale, nu putem produce mai multe covoare ieftine, nu putem produce nici din cele pluse în cantități ce ni se cer. În această problemă cerem sprijinul Comitetului executiv al statului popular orășenesc.

— Intenționați ca odată cu amenajarea noului secții să produceți noi sortimente de covoare? —

— Chiar în condițiile actuale am montat două războaie pentru covoare late. Bineînțeles vom produce și modele noi.

De ce ca mobila să fie de calitate mai bună

Printre întreprinderile producătoare de mobila se află și cooperativa „1 Mai”. Potrivit hotărîrilor Congresului al II-lea al partidului și ale celui de-al II-lea Congres al cooperativei meșteșugărești, ne-am străduit ca mobilele să fie de calitate din ce în ce mai bună. Știm foarte bine că, mai ales la mobilele furnizite, calitatea corespunzătoare se poate obține numai dacă materialul din care se face mobila este uscat ireproșabil, lăsîndu-i-se timp suficient de uscare și între fazele procesului de producție. În parte am reușit ca materialul lemnos să-l primim ceva mai punctual, creînd astfel posibilitatea ca el să se usuce un anumit timp în depozitul nostru, nu ca înainte, cînd, în majoritatea cazurilor, materialul lemnos ni s-a livrat în același trimestru în care a trebuit să-l lucrăm.

Materialul de bază al mobilelor este panoul. La producția acestuia am realizat de asemenea o îmbunătățire simțitoare, reușind să producem din timp panou mai mult și mai bun. Acest succes l-am obținut prin perfecționarea procesului de producție și prin încredințarea dirijării acestei lucrări unui tovarăș specializat, reușind prin aceasta să satisfacem nu numai nevoile proprii ci și

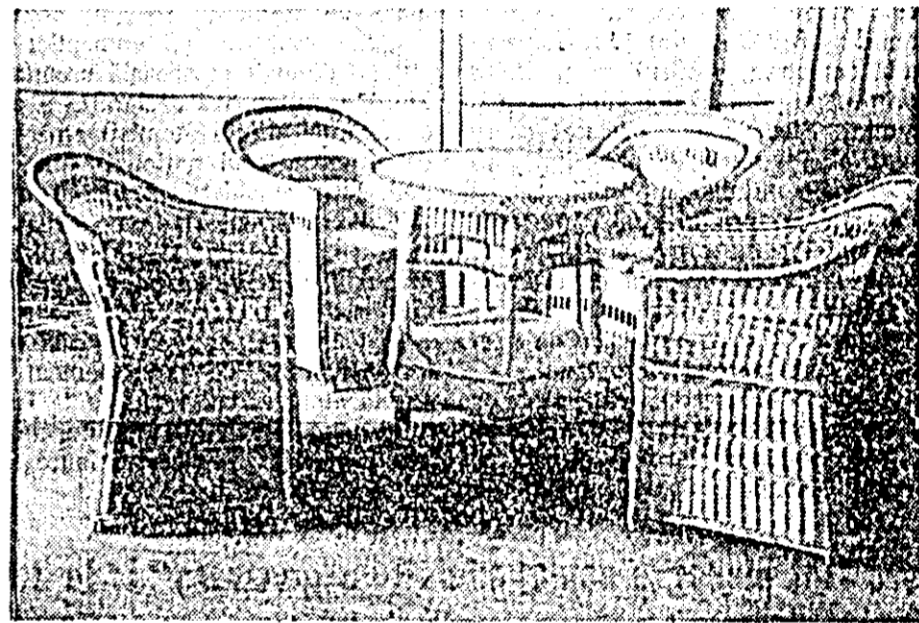
livrăm panou și altor cooperative. Panoul îl producem și îl uscăm din timp, ca atunci cînd îi vine rîndul la furnizit să fie perfect uscat. De asemenea, s-a lăsat timp de uscare și între fazele procesului de producție, așa că de la croit și pînă la finisat trec 5—6 luni.

În fiecare lună noi finisăm cîte 35—40 garnituri de camere combinate. Mai producem garnituri de bucătărie mult cătute și apreciate de consumatori. Acestea corespund și celor mai mari exigențe, fiind de calitate corespunzătoare.

Dar, avem și greutăți. Una din ele este insuficientul număr de timpplari de mobila calificată, bine specializați profesional. Sperăm că vom remedia această lipsă prin instruirea temeinică a celor 12 tineri absolvenți ai școlii profesionale de prelucrare a lemnului, care au fost repartizați în cooperativa noastră și care sînt înarmați cu cunoștințe teoretice. Munca lor va fi îndrumată spre realizarea unei producții de mobila de calitate superioară.

IOAN SZABO, vice președinte al cooperativei de lemn-mobila „1 Mai”-Arad

Mobila impletită din nulele



Întreprinderea de industrie locală rațională „11 Iunie” din orașul nostru, prin secțiile sale dispersate în comunele raionului Arad, produce o serie întreagă de bunuri de larg consum. Printre ele se numără și mobila impletită din nulele, ce se execută la unitatea din comuna Frumușeni. Harnicul colectiv al acestei unități a dat, în luna septembrie, multe obiecte impletite peste plan. La mese impletite planul a fost îndeplinit, iar la foliile impletite s-au realizat peste plan 4 buc. Secția de impletituri respectă și indicii de calitate la produsele sale.

ÎN CLIȘEU: mobila impletită executată de unitatea din comuna Frumușeni a întreprinderii „11 Iunie”.

Săpun de calitate bună, dar în cantități insuficiente

Secția de săpun a întreprinderii de industrie locală chimică a fost preluată, odată cu reorganizarea întreprinderii, de la fosta întreprindere „Progresul”.

Pentru a îmbunătăți calitatea săpunului se cerea luarea de măsuri tehnice. Colectivul de conducere și tehnicienii au analizat problemele ce le punea calitatea săpunului și au ajuns la concluzia că este necesară schimbarea procesului tehnologic. S-au luat măsuri ca fiecare șarjă de săpun să fie analizată. Din fiecare șarjă se păstrează o cantitate mică

de săpun pentru a se stabili — dacă e cazul — cine s-a făcut vinovat de scăderea calității. După analiza de laborator săpunul este pus în fabricație. S-au luat măsuri de a se separa bulionul de săpun. După aceea săpunul se spală cu o soluție de sodă caustică. Săpunul ce-l produce întreprinderea chimică are culoarea albă, este tare și cu un aspect corespunzător.

Datorită faptului că s-a îmbunătățit calitatea, azi cerințele întrec cu mult posibilitățile de producție ale secției de săpun.

În fața acestei situații, conducerea întreprinderii a început să amenajeze fosta fabrică de clei din strada Zorilor nr. 5—9, careia i-a dat destinația de fabrică de săpun.

În fața strădanilor întreprinderii de industrie locală chimică, de a putea da populației mai mult săpun de bună calitate, se pun însă birocracții.

În capătul fabricii, lipită de clădirea acesteia, există o locuință a unei cetățence, care locuiește cu fiul său. Cu toate că locuința aparține clădirii fabricii și cu toate că întreprinderea a indicat cinci adrese unde ar putea fi mutată locatara, sectorul de gospodărie localivă (tov. Mereg) al sfatului popular orășenesc obiectează

că nu se poate extinde fabrica și a supra locuinței pentru că aceasta figurează în scrierile oficiului de închiriere ca locuință. În discuțiile ce le-a avut conducerea întreprinderii cu tov. Mereg, dinslu s-a exprimat că „nu are salarii să alege pentru așa ceva”. Atunci se pune întrebarea: de ce la sectorul gospodăriei locale există o mulțime de salarii și de ce s-au fixat ore în care să fie deservit publicul? În celelalte ore nu se poate găsi timp în care să se ocupe și de această problemă?

Din această cauză lucrările de amenajare a fabricii de săpun au fost sistate, iar populația este lipsită luna de sute de kilograme de săpun care s-ar putea produce în plus. De asemenea îndeplinirea planului de producție pentru anul 1957 al întreprinderii de industrie locală chimică este amenințată.

Este de datoria comitetului executiv al sfatului popular orășenesc să pună capăt altitudinilor nejuste ale salariilor sectorului de gospodărie localivă și să sprijine pe toate căile realizarea unei producții sporite de săpun.

C. DUMITRESCU

Ce părere aveți?

— Pufeți produce piese de schimb pentru biciclete?

Ne răspunde tov. Iosif Manișiu, președintele cooperativei „Autouniversal”.

— Am putea executa osiile din fața și din spate, nuca pentru osii, axe pentru pedale și axa principală. Pentru aceasta avem însă nevoie de un aparat pentru tratament termic, trebuie să avem asigurați beneficiarii în cantități suficiente din aceste produse, iar U.R.C.M. Timișoara să ne repartizeze materia primă corespunzătoare. Am putea produce lușă pînă la 400 garnituri din asemenea piese.

— Și tovarășul Adalbert Altstadter, președintele cooperativei „Oțelul”.

— Nu putem produce piese de schimb pentru biciclete deoarece programul utilaje pentru cooperative. Noi producem segmente pentru motociclete și auto, dar prin comerțul de stat din orașul nostru nu le desfacem deoarece O.C.L. „Produse industriale” nu are nevoie de asemenea piese. Dacă o altă cooperativă ar produce însă piese de schimb pentru biciclete, noi sîntem dispuși s-o ajutăm cu efectuarea călirii la cuplaj pentru tratamentul termic ce-l prezintă. Regia acestei operațiuni nu are influență defavorabil asupra costului pieselor.

— Pufeți produce mai multă mobila pentru piața locală?

Tovarășul Vasile Crașovan, președintele cooperativei „Vremuri Noi”, ne-a răspuns:

— Am putea produce de circa 10 ori mai multă mobila de comandă, de trei ori mai multe reparații de mobila și am putea mări și capacitatea secției de mobila în serie. Pentru aceasta însă este necesar ca sfatul popular orășenesc să ne eprijine mai mult în obținerea unui local corespunzător pentru a extinde secția de timpplărie. Pentru aceasta ne-ar trebui un atelier cu cel puțin 20 de lucrători. Brațe de muncă sînt, ne lipsește însă spațiul. Am cerut O.C.L. „Alimentara” să ne cedeze localul depozitului său de sare din str. Bela Iozsa, colț cu strada Grigore Alexandrescu, care este mai mult nefolosit decît folosit, în schimb unei pivnițe din str. Ilie Pintilie care i-o punem la dispoziție, dar tovarășii de la O.C.L. nu vor să accepte schimbul. Dacă se rezolvă această problemă, prin mărirea volumului secției de timpplărie, s-ar mări și beneficiul cooperativei cu circa 15.000 lei lunar.

— Din ce cauză siropurile de fructe le cumpărăm, uneori, din magazine, zaharifacate?

Ne răspunde tovarășul Emil Auerbach, șeful secției băuturii spirtoase a fabricii „7 Noiembrie”:

— Zaharifacarea este un fenomen foarte frecvent, care se datorește în

primul rînd variațiilor de temperatură. În special frigul este factorul care determină zaharifacarea. Ea poate fi însă evitată printr-o bună depozitare a siropurilor în magazinele beneficiarilor. Ei trebuie să ia măsuri de depozitare a acestor produse să fie făcută la o temperatură între 5 și 12 grade Celsius și nu sub 0 grade.

Confecții „Artex”



Confecțiile purtînd emblema „Artex” sînt bine cunoscute și apreciate în orașul nostru. Alți de costume bărbătești și pentru femei, paltoane, pardesie, balonaze pără sesc porțile cooperativei spre cele mai îndepărtate colțuri ale țării.

Clișeul nostru ni-l prezintă pe croitorul Anton Bom executînd ultima fază de lucru la paltoane, călcatul.

Calitatea texturilor la fabrica „Teba”

Țesături de bună calitate produce și fabrica „Teba” din Arad. În luna septembrie, fabrica a realizat o producție de calitate extra și calitatea I-a de 95,3 la sută față de planul care prevedea o producție de 94,2 la sută.

La calitatea a II-a, față de planul care prevedea 3,8 la sută din producție, s-a realizat 1,5 la sută. Și la această categorie s-au obținut realizări importante prin micșorarea procentu-

lui de țesături de calitate a II-a.

La calitatea a III-a, în schimb, planul nu numai că nu a fost micșorat ci a fost depășit cu 0,6 la sută, realizîndu-se și o producție declasată în proporție de 0,6 la sută. Pentru ca în viitor procentul la calitățile inferioare să fie diminuat, pe seama creșterii producției de bună calitate, fabrica „Teba” a stabilit o seamă de măsuri organizatorice care trebuie duse la îndeplinire.

DIN TOATĂ LUMEA

O delegație a Adunării Naționale a R.D. Vietnam vizitează U.R.S.S.

MOSCOVA 18 (Agerpres). TASS anunță:

La 17 octombrie, P. P. Lobanov, președintele Sovietului Uniunii al Sovietului Suprem al U.R.S.S., și V. T. Lajis, președintele Sovietului Naționalităților al Sovietului Suprem al U.R.S.S. au primit în marele palat al Kremlinului delegația Adunării Naționale a R.D. Vietnam în frunte cu Ton Dik Thang, președintele Comitetului permanent al Adunării Naționale.

P. P. Lobanov și V. T. Lajis au salutat cu căldură pe oaspeți. Poporul sovietic, a spus P. P. Lo-

banov, urmărește cu mare atenție viața poporului vietnamez, se bucură de victoriile sale în munca pașnică, creatoare. Oriunde vă veți duce, veți avea cea mai sinceră și cordială primire din partea oamenilor sovietici.

Apoi P. P. Lobanov și V. T. Lajis au vorbit oaspeților despre structura și activitatea Sovietului Suprem al U.R.S.S., despre ordinea alegerii de răspuns și convocarea sesiunilor, au răspuns la întrebările membrilor delegației.

Mulțumind pentru invitația de a vizita Uniunea Sovietică, Ton Dik

Thang, șeful delegației, a spus printre altele: „Noi vrem să cunoaștem realizările Uniunii Sovietice în domeniul agriculturii, industriei și culturii. Ne bucurăm foarte mult posibilitatea de a asista la sărbătorirea celei de-a 39-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie la Moscova. Aceasta a fost o veche dorință a noastră care acum se împlinește”.

Convorbirea s-a desfășurat într-o atmosferă cordială și prietenească.

Delegația a fost însoțită de Nguen Long Bang, ambasadorul R. D. Vietnam în U.R.S.S.

O NOUA PROVOCARE IMPOTRIVA VASELOR CHINEZE SAVIRȘITA DE FLOTA DE RĂZBOI SUD-COREEANĂ

PEKIN 18 (Agerpres). — China Nouă anunță:

La 15 octombrie echipajul unor nave ale cilei lismniste din Coreea de sud au răpit pe nouă membri ai echipajului unui vas de pescuit chinez în largul mării.

Vasul chinez „Lu-125” a fost oprit de o navă sud-coreeană care a deschis focul. Marinarii lismnisti au sărit pe bordul vasului chinez.

Aceasta este o nouă provocare împotriva vaselor chineze de pescuit săvârșită de flota de război sud-coreeană, care încalcă legile internaționale.

Succesul strălucit al turneului de la Londra al Teatrului Mare din Moscova

LONDRA 18 (Agerpres). — TASS anunță:

La teatrul londonez de operă „Covent Garden” continuă cu mult succes turneul artiștilor de balet ai Teatrului Mare Academic de Stat al U.R.S.S. La 16 octombrie artiștii sovietici au reprezentat pentru a treia oară baletul „Lacul lebedelor” de Ceaikovski. În seara zilei de 17 octombrie a fost reprezentat pentru a patra oară baletul „Romeo și Julieta” de Prokofiev. Rolul Julietei a fost interpretat de Galina Ulanova, iar al lui Romeo de Iuri Jdanov.

În timpul liber artiștii sovietici

vizitează monumentele istorice și arhitectonice ale Londrei și iau cunoștință de viața teatrală a capitalei engleze.

La 16 octombrie artiștii sovietici au fost primiți de lordul primar al London City, sir Cuthbert Akroyd. Salutându-i pe oaspeți, Akroyd a arătat că baletul „Romeo și Julieta” i-a plăcut foarte mult. „Vizita dv. pe care londonezii au așteptat-o cu multă nerăbdare, a continuat lordul primar, este cel se poate de folositoare pentru dezvoltarea baletului, pentru cultura mondială și pentru o mai bună înțelegere reciprocă între popoarele noastre”.

Opinia publică din S.U.A. se pronunță pentru încetarea experiențelor cu arma cu hidrogen

NEW YORK 18 (Agerpres).

După cum anunță ziarul „New York Herald Tribune”, cuvântarea rostită la 15 octombrie la Chicago de către Adlai Stevenson, candidatul la președinția S.U.A. din partea partidului democrat, a stîrnit largi ecouri în întreaga țară. După cum s-a mai anunțat, Stevenson a declarat că în cazul cînd va fi ales președinte, va folosi toate mijloacele posibile pentru a obține „în primul rînd” încetarea experiențelor cu arma cu hidrogen. Ziarul arată că în dimineața următoare, după ce a rostit cuvîntarea, pe adresa sa au sosit peste 200 de telegrame care aprobă promisiunea sa de a obține interzicerea experiențelor cu arma cu hidrogen.

Correspondentul ziarului „New York Herald Tribune”, Evans, arată că

propunerea cu privire la interzicerea experiențelor „a stîrnit un ecou mai favorabil decît orice altă propunere”.

Ziarul „New York Times” subliniază de asemenea reacția pozitivă a opiniei publice și oamenilor de știință atomiști la această propunere. Ziarul menționează declarația a cinci oameni de știință atomiști americani de la laboratorul național din Argon, care consideră că planul interzicerii experiențelor cu arma cu hidrogen este „pe deplin realizabil, rezonabil și corespunzător intereselor vitale ale Statelor Unite”.

Mal înainte, această propunere a fost sprijinită de zece oameni de știință atomiști cunoscuți de la Institutul tehnologic din California, în frunte cu Karl Anderson, laureat al premiului Nobel.

PLENARA C.C. AL PARTIDULUI COMUNIST FRANCEZ

PARIS 18 (Agerpres).

În dimineața zilei de 18 octombrie, în suburbia pariziană Aubervilliers s-a deschis plenara Comitetului Central al Partidului Comunist Francez. Pe ordinea de zi figurează situația politică și unitatea de acțiune a clasei muncitoare. Raportul în această problemă a fost prezentat de Etienne Fajon, membru al Biroului Politic al C.C. al Partidului Comunist Francez.

In ciuda hotărîrii Consiliului de Securitate

Puterile occidentale încearcă să-și impună „planul” în problema Suezului

WASHINGTON 18 (Agerpres). În cercurile oficiale franceze de la Washington s-a afirmat din nou că puterile occidentale, denaturînd principiile de reglementare a problemei Suezului, adoptate de Consiliul de Securitate, intenționează să strecoare, așa zisul plan al „celor 18 țări”, care stă la baza celei de a doua părți a rezoluției anglo-franceze cu privire la problema Suezului, respinsă de Consiliul de Securitate.

Ambasadorul Franței în S.U.A., Alphonse, luînd cuvîntul în cadrul

PRIMUL MINISTRU AL BELGIEI VA PLECA LA 22 OCTOMBRIE LA MOSCOVA

BRUXELLES 18 (Agerpres). — TASS anunță:

La Bruxelles s-a anunțat că la 22 octombrie va pleca la Moscova, la invitația guvernului sovietic, o delegație guvernamentală belgiană din care fac parte Van Acker, primul ministru al Belgiei, și Spaak, ministru al Afacerilor Externe. Delegația va fi însoțită de o serie de personalități oficiale din Belgia. Împreună cu delegația guvernamentală va pleca la Moscova o delegație de ziariști belgieni din care fac parte reprezentanții ai celor mai mari ziare și ai radiodifuziunii belgiene.

În seara zilei de 17 octombrie, V. I. Avilov, ambasadorul U.R.S.S. în Belgia, a oferit o recepție în cinstea delegației guvernamentale care pleacă la Moscova.

—O—

INDONEZIA VA STĂRUI PENTRU ADMITEREA R. P. CHINEZE ÎN O.N.U.

DJAKARTA 18 (Agerpres). — China Nouă anunță:

În cadrul unei conferințe de presă, Ruslan Abdulgani, ministrul de Externe al Indoneziei a declarat că Indonezia va stăruie pentru admiterea Republicii Populare Chineze în O.N.U. Guvernul indonezian, a spus Abdulgani, va participa în mod activ la orice acțiune pentru destinderea încordării internaționale.

Comentînd vizita președintelui Sukarno în China, Abdulgani a declarat că cele două țări au multe idei comune „pentru realizarea cărora ele continuă să lupte”. Abdulgani a subliniat că această declarație nu trebuie interpretată ca și cum Indonezia și China ar urma să colaboreze într-o acțiune agresivă.

În încheiere Abdulgani a vorbit de problema Iranului de vest arătînd că poporul indonezian nu va înceta lupta pentru redobîndirea acestui teritoriu.

Vizita la Moscova a primului ministru al Afganistanului

— N. A. Bulganin l-a primit pe Muhamed Daud

MOSCOVA 18 (Agerpres). — TASS anunță:

La 18 octombrie N. A. Bulganin, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., l-a primit la Kremlin pe excelența sa Sardar Muhammed Daud, primul ministru al Afganistanului.

La primire au fost de față persoanele oficiale care îl însoțesc pe primul ministru, precum și Guliam Iahia Tarzi, ambasadorul Afganistanului în U.R.S.S., M. V. Degliar, ambasadorul U.R.S.S. în Afganistan.

MOSCOVA 18 (Agerpres). — TASS anunță:

La 18 octombrie, M. P. Tarsov, vicepreședinte al Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., l-a primit la Kremlin pe excelența sa Sardar Muhammed Daud, primul ministru al Afganistanului.

La primire au fost de față persoanele oficiale care îl însoțesc pe primul ministru și Guliam Iahia Tarzi, ambasadorul Afganistanului în U.R.S.S.

Din partea sovietică au fost de față D. T. Șepilov, ministrul Afacerilor Externe al U.R.S.S., A. F. Gorokin, secretar al Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., M. V. Degliar, ambasadorul U.R.S.S. în Afganistan.

In România învinge cauza lui Lenin

(Urmare din pag. 1-a)

sovietice. Am asistat la numeroase manifestări cu adevărat impresionante prin care poporul român își manifestă dragostea și recunoștința fierbinte față de popoarele Uniunii Sovietice, hotărîrea sa de a întări neclintit prietenia, alianța și colaborarea frățească cu U.R.S.S. Prietenia dintre popoarele noastre își are rădăcinile într-un trecut îndepărtat. În condițiile orînduirii democrat-populare ea a căpătat un conținut nou și s-a transformat într-o forță puternică și invincibilă.

Asociația română pentru stringerea legăturilor cu Uniunea Sovietică (A.R.L.U.S.), una din organizațiile de masă cele mai populare din România, desfășoară o vastă activitate pentru întărirea acestei prietenii.

Prețutîndu-ne am fost și cu oricine ne-am întâlnit și am stat de vorbă, a spus în încheiere P. G. Moskatov, am fost primiți ca oaspeți dragi. Aceasta considerăm că este expresia încrederii și a dragostei nefermurate față de gloriosul Partid

Comunist al Uniunii Sovietice, față de Comitetul său Central, față de partidul marelui Lenin, în timpul vieții căruia și sub conducerea căruia am avut fericirea să luptăm împreună va aspirării și exploatarei, pentru o viață socialistă nouă, liberă.

Înainte de a pleca spre patrie, ne-am întâlnit cu membrii Biroului Politic al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român și cu un grup de vechi militanți ai partidului — foști ilegalisti. Această întâlnire între activiștii celor două partide frățești s-a desfășurat într-o atmosferă excepțional de caldă și cordială. Tovarășii români au subliniat că vizita în țara lor a grupului de vechi militanți ai P.C.U.S. va contribui fără îndoială la întărirea continuă a legăturilor dintre partidele noastre.

Am adresat Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român o scrisoare în care am exprimat căldurile multumiri Partidului Muncitoresc Român și tuturor oamenilor muncii români pentru cordialitatea cu care a fost primită delegația noastră în Republica Populară Română frățească.

SPORTS SPORTS SPORTS

Întîlnirile internaționale ale sportivilor arădeni

Sîmbătă și duminică iubitorii sportului din orașul nostru, vor putea asista la cîteva competiții sportive internaționale deosebit de interesante. În aceste zile vor evolua atleții și gimnaștii orașului Seghedin (R.P. Ungaria). Oaspeții vor sosi în orașul nostru, în cursul zilei de azi.

Programul întrecerilor este următorul: sîmbătă pe stadionul „30 Decembrie” cu începere de la orele 15, se va desfășura întîlnirea de atletism dintre selecționatele orașelor Arad și Seghedin (masculin și feminin). Întrecerile continuă duminică de la orele 14. Tot sîmbătă va avea loc în sala Școlii medii nr. 1 (Liceul de băieți) întrecerea echipelor de gimnastică (juniori) ale celor două orașe și se va desfășura în continuare duminică de la orele 9.

În vederea acestor întreceri, sportivii orașului Arad s-au pregătit intens pentru a putea reprezenta cu cinste orașul nostru. Întrucît din cele două loturi fac parte o serie de elemente talentate, întrecerile de atletism și gimnastică de sîmbătă și duminică se prezintă a fi deosebit de disputate și la un bun nivel tehnic.

Jocuri de fotbal

În etapa de duminică a campionatului categoriei A la fotbal, textiliștii arădeni vor juca pe teren propriu în compania minerilor din Petroșani. Întîlnirea se va desfășura pe stadionul „30 Decembrie” cu începere

de la orele 15.30. În cadrul campionatului categoriei C la fotbal stadionul Locomotivă va găzdui cu începere de la orele 10.30 partida dintre Energia (Construcțorul) Arad și Progresul Timișoara.

„Cupa 7 Noiembrie”

În cadrul „Lunei prieteniei româno-sovietice”, se va desfășura, în organizarea comitetului raional pentru cultură fizică și sport, „Cupa 7 Noiembrie” la popice, șah și tenis de masă. Întrecerile vor avea loc în ora-

șul Arad în ziua de duminică. La aceste concursuri vor participa toate echipele din raionul Arad. Primilor clasificați II se vor acorda cupe și premii.

Demonstrații de călărie

Duminică în comuna Vladimirescu centrul de călărie a colectivului sportiv Recolta Aradul Nou, va organiza un concurs de demonstrație la călărie.

Locomotiva Timișoara — Flamura roșie Arad 2-1 (2-1)

Cu o formație improvizată lipsită de aportul lui Petschowsky, Farmali și Dușan textiliștii arădeni au cedat la limită în fața feroviarilor timișoreni, în optimile de finală ale Cupei R.P.R. la fotbal.

După acest joc echipa Locomotiva Timișoara s-a calificat în sferturile de finală.

Meciul de ieri s-a desfășurat pe stadionul „Progresul” în fața a 3.500 de spectatori.

Arbitru Popa (București) a condus formațiile:

Flamura roșie U.T.A. Faur, — Szűcs, Kapas, Boișos — Jenei, Serfözö — Jurcă, Dudaș, Mateon, Smărăndescu, Dragoș.

Locomotiva Timișoara. Franciscovici — Corbuș, Ivanenco, Rodeanu — Gal, Don — Școrțan, Iovan, Székely, Ayasilichioaie, Bădeanu.

Jocul s-a desfășurat la un slab nivel tehnic. Înaintașii arădeni au jucat foarte anemic rîndul o serie de ocazii clare. Scorul a fost deschis în minutul 8 de Székely. În minutul 22 timișoreni ridică scorul prin același Székely.

„In jurul tratativelor sovieto-japoneze”

articol apărut în ziarul „Pravda”

MOSCOVA 18 (Agerpres). — TASS anunță:

Ziarul „Pravda” publică următorul articol de V. Maievski intitulat „In jurul tratativelor sovieto-japoneze”.

Tratativele sovieto-japoneze de la Moscova continuă. În ultimele două zile au avut loc consfătuiri ale reprezentanților plenipotențiar sovietic, A. A. Gromiko cu reprezentantul plenipotențiar japonez, Suniți Matumoto, care, după cum se știe, au fost însărcinați de către delegațiile guvernamentale ale U.R.S.S. și Japoniei să studieze în prealabil și să prezinte spre examinarea delegațiilor guvernamentale proiectul documentelor corespunzătoare.

La 17 octombrie a avut loc o scurtă întrevvedere a reprezentanților plenipotențiar ai celor două țări. Ei au continuat schimbul de păreri în problemele ridicate la prima întrevvedere. După cum se anunță din cercurile bine informate, în cursul pregătirii preliminare a documentelor s-a căzut de acord asupra multor probleme.

Deși în ultimele două zile nu s-au ținut ședințe ale delegațiilor guvernamentale, toți au avut loc întrevederi între conducătorii sovietici și japonezi. Aceste întrevederi contribuie la normalizarea cit mai grabnică a relațiilor sovieto-japoneze.

După cum se anunță din cercurile bine informate, în cadrul dejunului oferit la 17 octombrie de dl. Hato-yama, primul ministru al Japoniei, au avut loc discuții animale și degetate între reprezentanții părților sovietice și japoneze; dejunul a decurs într-o atmosferă de prietenie.

Opinia publică sovietică manifestă un mare interes pentru tratativele ce se desfășoară la Moscova.

La 17 octombrie am avut prilejul să stăm de vorbă cu muncitorii, reprezentanții ai intelectualilor — oameni de știință, oameni de artă etc. Toți aceștia și-au exprimat satisfacția față de desfășurarea tratativelor și și-au exprimat speranța că ele se vor încheia cit de curînd cu succes.

Este cu totul firesc faptul că tratativele atrag atenția deosebită a opiniei publice japoneze care de mult timp dorește în mod consecvent normalizarea relațiilor Japoniei cu vecinii ei cel mai apropiați. Presa și posturile de radio japoneze continuă să comenteze pe larg desfășurarea tratativelor.

După cum anunță posturile de radio japoneze, reprezentanții guvernului și ai partidului guvernamental liberal democrat organizează zilnic consfătuiri asupra problemelor legate de tratativele sovieto-japoneze de la Moscova. Participanții la consfătuiri au luat cunoștință de proiectul declarației comune, care se discută în cadrul tratativelor, precum și de alte documente.

După cum transmite din Tokio agenția Kiodo, „liderii guvernului și ai partidului liberal democrat sînt convinși în prezent de faptul că actualele tratative de pace japono-sovietice vor fi încheiate în curînd și se va ajunge la normalizarea relațiilor dintre cele două țări”. După cum anunță aceeași agenție, în cercurile Ministerului Afacerilor Externe al Japoniei s-a anunțat la 16 octombrie că proiectul declarației comune sovieto-japone-

ze „nu conține nimic inacceptabil pentru Japonia”.

Nu este greu să ne dăm seama că atât la Moscova cit și la Tokio se fac aprecieri optimiste asupra perspectivelor tratativelor sovieto-japoneze.

Acest lucru nu poate să nu bucore pe toți acei care doresc consolidarea păcii în Extremul orient și în întreaga lume. În unele țări însă există anumite cercuri care sînt vădit nemulțumite de desfășurarea tratativelor sovieto-japoneze și ne perspectivele încheierii lor cu succes. Exprimînd starea de spirit a acestor cercuri, ziarul „New York Herald Tribune” a publicat acum trei zile un articol redacțional în care a încercat să exercite presiuni asupra Japoniei, recurgînd la procedee nedemne. Căuțind vădit să inducă în eroare opinia publică, correspondentul din Moscova al ziarului „New York Herald Tribune”, Cutler, scria fără cea mai mică jenă că „sovietele încearcă să atragă Japonia în orbita roșie”.

Declarațiile ziarului „New York Herald Tribune” constituie o încercare de amestec direct în treburile Japoniei și denotă că anumite cercuri din Statele Unite nu intenționează nicicum să respecte suveranitatea Japoniei și independenței ei.

Nu este necesar să spunem că asemenea declarații constituie o denaturare premeditată a adevărului și sînt dictate de o singură năzuință — năzuința de a relinva metodele „războiului rece”.

Tratativele sovieto-japoneze de la Moscova continuă. Există temeiuri să se creadă că ele se vor încheia cu succes.

STIRI EXTERNE

DELHI. După cum anunță postul de radio Delhi, la 17 octombrie, Adunarea legislativă a statului Mysore (India) a adoptat în unanimitate proiectul de lege guvernamentală cu privire la naționalizarea minelor de aur. Partea societății care exploatau aceste mine vor fi naționalizate de către guvern pînă la sfîrșitul lunii noiembrie.

PEKIN. La invitația premierului Consiliului de Stat al Republicii Populare Chineze, Ciu En-lai, la 18 octombrie au sosit la Pekin primul ministru al Pakistanului, Husein Sahid Suhrawardi, și persoanele care-l însoțesc.

GENEVA. La 18 octombrie a avut loc la Geneva ședința ordinată de ambasadorii Republicii Populare Chineze și Statelor Unite ale Americii.

Următoarea ședință a fost fixată pentru 2 noiembrie.